



CV Form C

Antrag Inverkehrbringen von Kandidatensorten-Saatgut für Praxisversuche
Demande de mise en circulation de semences de variétés expérimentales
en vue de tests pratiques
Domanda di immissione sul mercato di sementi di varietà candidate a esperimenti
Application for the marketing of seeds of not yet listed varieties for tests

Acker- und Futterpflanzen
Grandes cultures, cultures fourragères
Specie campicole, piante foraggere
Agricultural plant species

[Name, Adresse, Mail, Telefon] ** [nom, adresse, mail, téléphone] ** [Nome, indirizzo, e-mail, telefono] ** [Name, address, mail, phone]

1.	Antragssteller Requérant Richiedente <i>Applicant</i>	
2.	Botanischer Name des Taxon Nom botanique du taxon Nome botanico del taxon <i>Botanical name of the taxon</i>	
3.	Landesüblicher Name des Taxon Nom commun du taxon Nome comune del taxon <i>Common name of the taxon</i>	
4.	Anmeldebezeichnung Référence de l'obteneur Denominazione del deposito <i>Breeder's reference</i>	
5.	Sortenbezeichnung (falls bekannt) Dénomination variétale (si connue) Denominazione della varietà (se nota) <i>Variety denomination (if known)</i>	

6.	Allgemeine Angaben Déclaration générale Dichiarazione generale <i>General information</i>	Saatgutmenge Quantité de semences Quantità di sementi <i>Seed quantity (kg)</i>	Wirtschaftsjahr Année de commercialisation Anno di commercializ. <i>Marketing year</i>	Bereits beantragte Menge Quantité déjà demandée Quantità già richiesta <i>Quantity already applied for (kg)</i>	Land Pays Paese <i>Country</i>

Bundesamt für Landwirtschaft BLW
Paul Mewes
Schwarzenburgstrasse 165, CH-3003 Bern
Tel. +41 58 460 53 51, Fax +41 31 322 26 34
paul.mewes@blw.admin.ch
www.blw.admin.ch

7. Bemerkungen
Observations
Osservazioni
Remarks

8. Beigelegte Formulare und Dokumente bitte ankreuzen
Veuillez cocher les documents et fomulaires joints
Contrassegnare i moduli e i documenti allegati
Please check attached forms and documents

Bestätigung Feldbesichtigung
Confirmation de la visite des cultures
Conferma dell'ispezione in campo
Confirmation of field inspection

Analyseergebnis Saatgutuntersuchung
Résultat de l'analyse des semences
Risultato dell'analisi delle sementi
Result of the seed analysis

Anderes bitte angeben
Autre (veuillez préciser)
Altro (specificare)
Other – please identify

- Der Unterzeichnete bestätigt hiermit, dass die vorliegenden Angaben nach seinem besten Wissen richtig und vollständig sind.
- Le soussigné déclare qu'à sa connaissance les indications données sont correctes et complètes
- Il sottoscritto conferma, in fede, che i presenti dati sono corretti e completi.
- *The undersigned hereby affirms that the information provided herein is, to the best of his/her knowledge, complete and correct*

Ort / Lieu / Luogo / Place ** Datum / Date / Data / Date

Unterschrift / Signature / Firma / Signature